

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

FRIDAY, AUGUST 14, 1903.

NOTICE UNDER THE WASTE LANDS ORDINANCES, 1897, 1899, AND 1900.

TAKE notice, that unless within three months from the 14th day of August, 1903, the persons, if any, who claim any interest in the land hereafter mentioned, make claim in person or in writing to the said land or to some interest therein to the Special Officer appointed under section 28 of "The Waste Lands Ordinances, 1897, 1899, and 1900," at his office at Hill House, Mutuwala, Colombo.

Such Special Officer, in pursuance of the powers vested in him by the said Ordinances, will declare by writing under his hand that the said land, to which no claim has been made, is the property of the Crown.

J. G. FRASER,
Special Officer

Description of the Land referred to

The land commonly called or known as Gigana-arawehena, situated in the village of Kabilidowa in the Dehiwinipalata korale of the Udukinda division, in the Province of Uva, containing in extent 2 acres 2 rods and 22 perches, shown as lot 6 in preliminary plan 50, and in the annexed certified tracing therefrom, and bounded as follows: on the north by Kahathupitiyepatana belonging to Crown; on the east by Gannilewatta claimed by Kabilidowa Appuhamy; on the south and west by the Hancilielle-els.

ව්‍යුත් 1903 ක්‍රියා ඇගේස්ඩ් මස 14 වෙනි දින පටන් තුළම්, සහය ඇදුමුනු මැල් පහක දැක්වන ඉඩමට හෝ එස් එස්ටින් කොටසකට හෝ අසිනිකම්ස් යිඛෙවලාය කියන යම් අයෙක් ඇත්තාම් ඒ අය විසින් මුහුණීම් මැබිඳුව ව්‍යුත් 1897, 1899 සහ 1900 අභ්‍යන්තරවල 28 ගාන්ති එකත්තේයි ප්‍රජාරයට පත්කරනු ලැබූ විශේෂ මහත්තු ගෙවරයා, නැත්තා තේස්තේ කොලඹ මෝදර කිල් හැඳුස් කත්තේරු තේරු උන්නා, තේස්තේ යෙ ඉදිරිපිට ඇත්තා පෙනි සිට හෝ ලියවිල් උනින් එක් ඉඩමට හෝ එක් නොපැසකට අසිනිකම් පෙන්වා, සිංහල නොයෙදුනෙනායි, එක් විශේෂ මහත්තු ගෙවරයා, නැත්තා, තේස්තේ ඉහතක් ආභ්‍යන්තරවල ලියවිල් තෙබෙන බලුවල ප්‍රකාරයට, අසිනිවිසිකම් නොකියාපු එක් ඉඩම යුතුහු තැක් ඉඩම් යුතුහු තැක් රුහු තැක් තේස්තේ අනුසන ඇති ලියවිල් උනින් විසින් ප්‍රකාශ කරන බව ඔමසින් දැන ගෙවෙනුයි.

ଡේ. පී. ප්‍රේසර්,
චිකුත් මධ්‍යම් වාණිජ ප්‍රංශ

କବିତା ରହୁରାଜ

දුඩාව පලුත්තට අසිනි උඩිකිද කොට්ඨාසයේ දෙකීවිනිපලුතා කොරල් කැබිලිජයුව යනු ගමු පිහිටුව, තිබෙන මේට අමුණුපු සහතික සිනියමේ පෙනෙන අස්කර 2කුන් රුඩී 2කුන් පර්වස් 2කුන් තිම් කරම ඇසි සාම්, නෑවසයෙහේ ගිහෙයුරුම් හේතු ඩියන නොභාසු එම නමින් දිනගහන තිබෙන ටිනේ ලුල් සිනියමේ රින් පෙන්වන තීමකට්ටියට මා, ඩිම් - උතුරට රුපසන්නක කාකටපිටියේ පනනයද; තැගෙනුමුරට කැබිලිජයුවේ අප්පුනාම් විසින් අසිනිලාසින ම් ඩියන ගෝනිල් වනනයද; දකුනට සහ බස්නාඩුරට හාකිලිජූල්ලේ ඇලද.

இவ்விடத்தில் தேதியாகி 1903 ம் வருடத்து ஆவணி ம் 14 ந் தேதியிலிருந்து மூன்று மாசத்திற்குள் எடுக்கின்போதில் காண்மில எவ்வித உடங்கதயேலும் தங்கனுக்குண்டென் உங்குப் பேசுவேர்கள் யருமிகுந்தால், அவர்கள் 28 ம் பிரிவின்படி பாளைன் காண்களின் சட்டங்களின் 1897, 1899, 1900 ம் வருஷங்களில் ஏற்படுத்தய குறிப்பான உத்தியோகக்கல்தர் முன்பாக கொழும்பு முகத்தவாரம் கிள் அவுஸ் அவரது கங்கேரில் முகமுச்சமாய் கல்லத எழுத்த மூலமாய் தெரிப்பது மேற்படி காணிக்கு அல்லது அதில் யாதும் உரிமை அல்லது உடங்கத காண்மியாதிருந்தால், மேற்சொல்லிய குறித்த உத்தியோகக்கல்தராக தமிழ் சொல்லப்பட்ட கட்டளைச்சட்டங்களினுட் தனக்குக் கொடுத்திருக்கும் தத்துவங்களைக்கொண்டு தன்கையொப்பமிடு எழுத்து முமைய் சொல்லப்பட்ட காணிக்கு சிற்தாளி வெளிப்படாவிட முடிக்குரிய ஆதங்மென்று வெளியாக்கப்படுக் கூவார்.

ஜே. ஜி. பெரேஸ்,
குறிப்பாக உத்தியோகன்றர்.

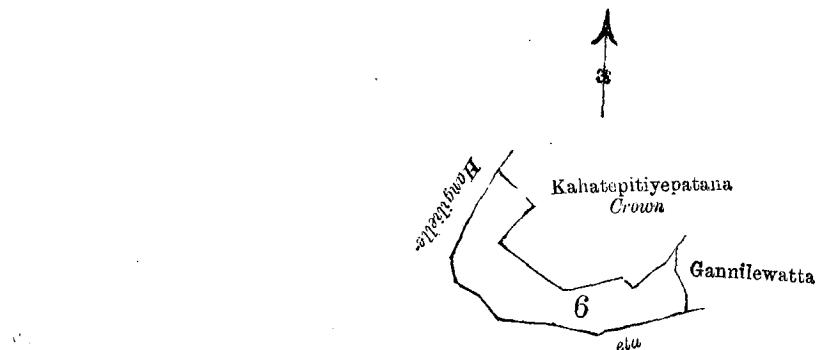
கொல்லப்பட்ட காணியின் விலை.

ஒவர் மாகாணத்தின் உடுக்கிலைதப் பகுதியில் தெயில்வினிப்பலைத்தைக் கோரலையைச் சேர்ந்த கவிய

No. 1648

Uva S.C. 127-1903

எனினும் வேக்கேண யென்று பொதுவாய்க் கொல்லப்படுகிற அல்லது தறியப்படுகிற இத்தோட்டைந்திருக்கும் குறிக்கப்பட்டு உறுதிப்படுத்திய டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டதம் 2 ஏக்கர் 2 மூட் 22 பர்சன் விஸ்தராமுள்ளது:—
என்கிற, வடக்கு-ஆரசாட்சிக்குள்ள கஹட்டப்பிட்டுயேப்பதன்; கிழக்கு-கபிலிதேவே அப்புகாம் உரித்தபேசும் கண்ணலேயத்த; தெற்கும் மேற்கும்-ஹாங்கிலின்லே எல்.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Situation : Kabilidowa village in Dehiwinipalata korale.

Preliminary plan 50.

Lot.	Name of Land.	Extent. A. R. P.
6	Gigana-arawehena ...	2 2 22
	Sheets M ₂₋₁₀ ¹² and M ₁₋₉ ¹²	

Surveyor-Général's Office,
Colombo, June 18, 1903.

P. D. WARREN,
Assistant Surveyor-General.